



## Sportgitter für Stoßfänger (3-teilig) MONTAGEANLEITUNG

**Lieferumfang:**  
1 Paar Lufteinlässe aus schwarzem ABS  
1 Gitterrahmen aus verzinktem Stahl,  
pulverbeschichtet, schwarz  
1 Lackierhinweis  
1 Montageanleitung

**Hinweis:** Beim Lackieren der Lufteinlässe unbedingt den Lackierhinweis befolgen! Die Moosgummiflächen auf der Hinterseite dürfen nicht mit Lack in Verbindung gebracht werden, da sonst deren Elastizität beeinträchtigt würde.

1. Wie auf Bild 1, muß das Gitter vorsichtig von den Längsstegen abgezogen werden. Danach können die Abdeckungen rechts und links herausgezogen werden (s. Bild 2)

2. Wie auf Bild 3, die Milotec Lufteinlässe rechts und links montieren. Die Außenlaschen vorsichtig hinter die Nebellampen schieben.

3. Den Gitterrahmen in die mittlere Öffnung stecken. Die Halteklammern evtl. vorsichtig bebiegen.

4. Bitte überprüfen Sie den festen Sitz der Halteklammern durch nochmaliges Abziehen des Gitters. Ggf. nochmals eine Korrektur des Sitzes der Halteklammern vornehmen, um die Stabilität zu gewährleisten.

Gute Fahrt wünscht Milotec-Auto-Extras.

## Sportovní mřížka nárazníku, 3 díly MONTÁŽNÍ NÁVOD

**Obsah balení:**  
1 pár přívodů vzduchu z černého ABS  
1 mřížka z pozinkované oceli, černě komaxitovaná  
1 návod na lakování  
1 montážní návod

**Upozornění:** Při lakování přívodů vzduchu z černého ABS dbejte příloženého návodu pro lakování. Pěnový proužek přilepený na zadní straně dílů nesmí být přelakován, aby neztratil elastické vlastnosti.

1. Dle obr. 1 opatrně demontujte prostřední díl originální mřížky nárazníku, která je upevněna především na 5-ti svislých žebrech nárazníku. Dále pokračujte demontáží bočních dílů mřížky - viz. obr. 2.

2. Dle obr. 3 usadte postupně oba dva přívody vzduchu na svá místa.

3. Nakonec opatrně nasadte prostřední mřížku z tahokovu. Je-li třeba, upravte sklon kovových západek po obvodu mřížky.

4. Ujistěte se o dostatečně pevném usazení a zaklesnutí mřížky do nárazníku. Tuto zkoušku / popř. korekci kovových západek neradno podceňovat - špatně upevněná mřížka může mít za následek ztrátu celého kompletu!

Šťastnou cestu Vám přeje Milotec Auto-Extras.

## Sports grille for bumper (3-part) FITTING INSTRUCTIONS

**The pack contains**  
1 pair of black ABS air inlets  
1 black powder-coated, galvanized grille frame  
1 painting instructions  
1 fitting instructions

**Note:** Please observe the painting instructions when painting the air inlets. The moss rubber surfaces at the back side must not get in contact with the paint as this might impair their elasticity.

1. As shown in fig. 1, the grille must be removed carefully from the longitudinal bridges. Then pull out the covers on the right and left (fig. 2).

2. Mount the Milotec air inlets on the right and left as shown in fig. 3. Push the outside loops carefully behind the fog lamps.

3. Put the grille frame into the center hole. If necessary, adjust the fixing clips by bending them.

4. Please test the firm seat of the fixing clips by pulling off the grille once again. If necessary, correct the seat of the fixing clips again to ensure stability.

Milotec Auto Extras wishes a pleasant drive.

## Grille de sport pour pare-chocs (3 pièces) INSTRUCTIONS DE MONTAGE

**Fournitures :**  
1 paire d'entrée d'air en ABS noir  
1 cadre de grille en acier galvanisé,  
revêtu de poudre, noir  
1 x instructions de vernissage  
1 x instructions de montage

**Note :** Lors du vernissage des entrées d'air, veuillez absolument respecter les instructions de vernissage ! Les surfaces de spongieux à la face arrière ne doivent pas entrer en contact avec du vernis, car ceci altérerait leur élasticité.

1. Retirer d'abord la grille soigneusement des entretoises longitudinales, selon la figure 1. Retirer ensuite les recouvrements droit et gauche (voir fig. 2).

2. Monter les entrées d'air Milotec à droite et à gauche, selon la figure 3. Glisser avec prudence les languettes extérieures derrière les phares de brouillard.

3. Insérer le cadre de grille dans l'ouverture centrale. Le cas échéant, plier soigneusement les agrafes de fixation.

4. Veuillez contrôler le bon fonctionnement des agrafes de fixation en retirant encore une fois la grille. Le cas échéant corriger la position des agrafes afin de garantir une bonne stabilité.

Milotec-Auto-Extras vous souhaite bon voyage